

## **THE INSTITUTE OF PACIFIC RELATIONS TOGETHER WITH SOME FACTS REGARDING**

When the king heard this, he bowed [his head] in perplexity and confusion and said, "Carry him back to the prison till the morrow, so we may look into his affair." . . . . . Whenas the folk assemble for birling at the wine, Whether in morning's splendour or when night's shades descend. . . . . The approof of my lord, so my stress and unease I may ban and mine enemies' malice defy. . . . . There was once in the land of Hind a king of illustrious station, endowed with understanding and good sense, and his name was Shah Bekht. He had a vizier, a man of worth and intelligence, prudent in counsel, conformable to him in his governance and just in his judgment; wherefore his enviers were many and many were the hypocrites, who sought in him faults and set snares for him, so that they insinuated into King Shah Bekht's eye hatred and rancour against him and sowed despite against him in his heart; and plot followed after plot, till [at last] the king was brought to arrest him and lay him in prison and confiscate his good and avoid his estate. (77). A certain assessor was one day taken with a woman and much people assembled before his house and the lieutenant of police and his men came to him and knocked at the door. The assessor looked out of window and seeing the folk, said, "What aileth you?" Quoth they, "[Come,] speak with the lieutenant of police such an one." So he came down and they said to him, "Bring forth the woman that is with thee." Quoth he, "Are ye not ashamed? How shall I bring forth my wife?" And they said, "Is she thy wife by contract (118) or without contract?" ["By contract,"] answered he, "according to the Book of God and the Institutes of His Apostle." "Where is the contract?" asked they; and he replied, "Her contract is in her mother's house." Quoth they, "Arise and come down and show us the contract." And he said to them, "Go from her way, so she may come forth." Now, as soon as he got wind of the matter, he had written the contract and fashioned it after her fashion, to suit with the case, and written therein the names of certain of his friends as witnesses and forged the signatures of the drawer and the wife's next friend and made it a contract of marriage with his wife and appointed it for an excuse. (119) So, when the woman was about to go out from him, he gave her the contract that he had forged, and the Amir sent with her a servant of his, to bring her to her father. So the servant went with her and when she came to her door, she said to him, "I will not return to the citation of the Amir; but let the witnesses (120) present themselves and take my contract." . . . . . By Allah, but that I trusted that I should meet you again, Your camel-leader to parting had summoned you in vain! . . . . . d. The Lover's Trick against the Chaste Wife dccccxxx. Presently up came the kings of the Jinn from every side and kissed the earth before the queen and stood in her service; and she thanked them for this, but stirred not for one of them. Then came the Sheikh Aboutawaif Iblis (God curse him!) and kissed the earth before her, saying, 'O my lady, may I not be bereft of these steps!' (229) O Sheikh Aboutawalf,' answered she, 'it behoveth thee to thank the bounty of the Lady Tuhfeh, who was the cause of my coming.' 'True,' answered he and kissed the earth. Then the queen fared on [towards the palace] and there [arose and] alighted upon the trees an hundred thousand birds of various colours. Quoth Tuhfeh, 'How many are these birds!' And Queen Wekhimeh said to her, 'Know, O my sister, that this queen is called Queen Es Shuhba and that she is queen over all the Jinn from East to West. These birds that thou seest are of her troops, and except they came in this shape, the earth would not contain them. Indeed, they came forth with her and are present with her presence at this circumcison. She will give thee after the measure of that which hath betided thee (230) from the first of the festival to the last thereof; and indeed she honoureth us all with her presence.' . . . . . Till in a robe of sandal green 'twas clad And veil that blended rose and flame (216) in hue. . . . . Then spare me, by Him who vouchsafed thee the kingship; For a gift in this world is the regal estate. . . . . Then the prince rose to him and embraced him and kissed him and entreated him with honour. Moreover, he seated him in a chair and bestowed on him a dress of honour; and he turned to his father and said to him, 'This is the king who pardoned me and this is his ear that I cut off with an arrow; and indeed he deserveth pardon from me, for that he pardoned me.' Then said he to Bihkerd, 'Verily, the issue of clemency hath been a provision for thee [in thine hour of need].' And they entreated him with the utmost kindness and sent him back to his own country in all honour and worship Know, then, O King," continued the youth, "that there is no goodlier thing than clemency and that all thou dost thereof, thou shalt find before thee, a treasure laid up for thee." When the folk heard his words, they talked of letting him go; but the Persian said, 'O folk, let not his speech beguile you. This fellow is none other than a thief who knoweth how to sing, and when he happeneth on the like of us, he is a singer.' 'O our lord,' answered they, 'this man is a stranger, and needs must we release him.' Quoth he, 'By Allah, my heart revolteth from this fellow! Let me make an end of him with beating.' But they said, 'Thou mayst nowise do that' So they delivered the singer from the Persian, the master of the house, and seated him amongst them, whereupon he fell to singing to them and they rejoiced in him. . . . . Sons, The Merchant and his, i. 81. . . . . Sixteen Officers of Police, El Melik ez Zahir Rukneddin Bibers el Bunducdari and the, ii. 117. . . . . 88. The Thief turned Merchant and the other Thief cccxcviii. 37. The Imam Abou Yousuf with Er Reshid and Jaaffer dlv. When those who were present heard this, they kissed the earth before him and offered up prayers for him and for the damsel Shehrzad, and the vizier thanked her. Then Shehriyar made an end of the session in all weal, whereupon the folk dispersed to their dwelling-places and the news was bruited abroad that the king purposed to marry the vizier's daughter Shehrzad. Then he proceeded to make ready the wedding gear, and [when he had made an end of his preparations], he sent after his brother King Shahzeman, who came, and King Shehriyar went forth to meet him with the troops. Moreover, they decorated the city after the goodliest fashion and diffused perfumes [from the censuring-vessels] and [burnt] aloes-wood and other perfumes in all the markets and thoroughfares and rubbed themselves with saffron, what while the drums beat and the flutes and hautboys sounded and it was a notable day. . . . . . Whenas in body ye from us are far removed, would God I knew who shall to us himself with news of you present!. . . . . Sharpers who cheated each his Fellow, The Two, ii. 28. . . . . Then he

gave the cup to the Khalif, saying, "Drink [and may] health and soundness [attend it]! It doth away disease and bringeth healing and setteth the runnels of health abroad." They ate and drank and sported and made merry awhile of the day; and as they were thus engaged, up came the master of the house, with his friends, whom he had brought with him, that they might carouse together, as of wont. He saw the door opened and knocked lightly, saying to his friends, 'Have patience with me, for some of my family are come to visit me; wherefore excuse belongeth [first] to God the Most High, and then to you.' (263) So they took leave of him and went their ways, whilst he gave another light knock at the door. When the young man heard this, he changed colour and the woman said to him, 'Methinks thy servant hath returned.' 'Yes,' answered he; and she arose and opening the door to the master of the house, said to him, 'Where hast thou been? Indeed, thy master is wroth with thee.' 'O my lady,' answered he, 'I have but been about his occasions.' Galen heard that which he avouched of his understanding and it was certified unto him and established in his mind that the man was a skilled physician of the physicians of the Persians and [he said in himself], 'Except he had confidence in his knowledge and were minded to confront me and contend with me, he had not sought the door of my house neither spoken that which he hath spoken.' And concern gat hold upon Galen and doubt. Then he looked out upon (21) the weaver and addressed himself to see what he should do, whilst the folk began to flock to him and set out to him their ailments, and he would answer them thereof [and prescribe for them], hitting the mark one while and missing it another, so that there appeared unto Galen of his fashion nothing whereby his mind might be assured that he had formed a just opinion of his skill. . . . p. The Page who feigned to know the Speech of Birds dxcii. 108. Ali ben Tahir and the Girl Mounis ccccxiv. Old Woman and the Draper's Wife, The, ii. 55. . . . a. The Cat and the Mouse dcix. . . . So arise, by your lives I conjure you, arise And come let us fare to our loved ones away..51. The Woman whose Hands were cut off for Almsgiving cccxlvi. Awhile after this, two merchants presented themselves to the king with two horses, and one said, 'I ask a thousand dinars for my horse,' and the other, 'I seek five thousand for mine.' Quoth the cook, 'We have experienced the old man's just judgment; what deemeth the king of fetching him?' So the king bade fetch him, and when he saw the two horses, he said, 'This one is worth a thousand and the other two thousand dinars.' Quoth the folk, 'This [horse that thou judgeth the lesser worth] is an evident thoroughbred and he is younger and swifter and more compact of limb than the other, ay, and finer of head and clearer of skin and colour. What token, then, hast thou of the truth of thy saying?' And the old man said, 'This ye say is all true, but his sire is old and this other is the son of a young horse. Now, when the son of an old horse standeth still [to rest,] his breath returneth not to him and his rider falleth into the hand of him who followeth after him; but the son of a young horse, if thou put him to speed and make him run, [then check him] and alight from off him, thou wilt find him untired, by reason of his robustness.' . . . How presents in great store thou didst refuse and eke The givers, great and small, with flouting didst requite.. . . I am filled full of longing pain and memory and dole, That from the wasted body's wounds distract the anguished soul. And for another story of the same kind,' continued the officer, 'God keep the days of love-delight! How dearly sweet they were! i. 225.. He who Mohammed sent, as prophet to mankind, i. 50.. [So he fared on towards them] and when he drew near unto them, he knew them and they knew him; whereupon they lighted down from their horses and saluting him, gave him joy of his safety and the folk flocked to him. When he came to his father, they embraced and greeted each other a long time, whilst neither of them availed unto speech, for the greatness of that which betided them of joy in reunion. Then El Abbas bade the folk mount; so they mounted and his mamelukes surrounded him and they entered Baghdad on the most magnificent wise and in the highest worship and glory.. . . Nor troops have I nor henchmen nor one to lend me aid Save God, to whom, my Maker, my voice in praise I rear.. . . c. Story of the Chief of the Old Cairo Police cccxliv. When the damsel (215) saw me in this plight, she said to me, "O man, tell me thy story, for, by Allah, an I may avail to thy deliverance, I will assuredly further thee thereto." I gave ear to her speech and put faith in her loyalty and told her the story of the damsel whom I had seen [at the lattice] and how I had fallen in love with her; whereupon quoth she, "If the girl belong to me, that which I possess is thine, and if she belong to my father, I will demand her of him and deliver her to thee." Then she fell to calling slave-girl after slave-girl and showing them to me, till I saw the damsel whom I loved and said, "This is she." Quoth my wife, "Let not thy heart be troubled, for this is my slave-girl. My father gave her to me and I give her to thee. So comfort thyself and be of good heart and cheerful eye." . . . Lo, in my heart the heat of every heart burns high And in mine eyes unite the tears of every eye.. Now the children had entered the coppice, to make water, and there was there a forest of trees, wherein, if a horseman entered, he might wander by the week, [before finding his way out], for none knew the first thereof from the last. So the boys entered therein and knew not how they should return and went astray in that wood, to an end that was willed of God the Most High, whilst their father sought them, but found them not. So he returned to their mother and they abode weeping for their children. As for these latter, when they entered the wood, it swallowed them up and they went wandering in it many days, knowing not where they had entered, till they came forth, at another side, upon the open country.. . . Still, as my transports wax, grows restlessness on me And woes have ta'en the place of love-delight denied..64. The Vizier of Yemen and his young Brother ccclxxxiv. 136. The History of Gherib and his Brother Agib dcxxiv. . . . The hands of noble folk do tend me publicly; With waters clear and sweet my thirsting tongue they ply.. There was once a man of Nishapour, (1) who had a wife of the utmost loveliness and piety, and he was minded to set out on the pilgrimage. So he commended his wife to the care of his brother and besought him to aid her in her affairs and further her to her desires till he should return, so they both abode alive and well. Then he took ship and departed and his absence was prolonged. Meanwhile, the brother went in to his brother's wife, at all times and seasons, and questioned her of her circumstances and went about her occasions; and when his visits to her were prolonged and he heard her speech and looked upon her face, the love of her gat hold upon his heart and he became distraught with passion for her

and his soul prompted him [to evil]. So he besought her to lie with him, but she refused and chid him for his foul deed, and he found him no way unto presumption; (2) wherefore he importuned her with soft speech and gentleness..TWERE FITTER AND BETTER MY LOVES THAT I LEAVE, FOR, IF THE EYE SEE NOT, THE HEART WILL NOT GRIEVE..ER RESHID AND THE BARMECIDES. (152).? ? ? ? ? In the wide world no house thou hast, a homeless wanderer thou: To thine own place thou shall be borne, an object for lament. (88).Then he turned to the viziers and said to them, "Out on ye! What liars ye are! What excuse is left you?" "O king," answered they, "there abideth no excuse for us and our sin hath fallen upon us and broken us in pieces. Indeed we purposed evil to this youth and it hath reverted upon us, and we plotted mischief against him and it hath overtaken us; yea, we digged a pit for him and have fallen ourselves therein." So the king bade hoist up the viziers upon the gibbets and crucify them there, for that God is just and ordaineth that which is right. Then Azadbekht and his wife and son abode in joyance and contentment, till there came to them the Destroyer of Delights and they died all; and extolled be the perfection of the [Ever-]Living One, who dieth not, to whom be glory and whose mercy be upon us for ever and ever! Amen..Abou Sabir, Story of, i. 90..Now Ilan Shah had three viziers, in whose hands the affairs [of the kingdom] were [aforetime] and they had been used to leave not the king night nor day; but they became shut out from him by reason of Abou Temam and the king was occupied with him to their exclusion. So they took counsel together upon the matter and said, 'What counsel ye we should do, seeing that the king is occupied from us with yonder man, and indeed he honoureth him more than us? But now come, let us cast about for a device, whereby we may remove him from the king.' So each of them spoke forth that which was in his mind, and one of them said, 'The king of the Turks hath a daughter, whose like there is not in the world, and whatsoever messenger goeth to demand her in marriage, her father slayeth him. Now our king hath no knowledge of this; so, come, let us foregather with him and bring up the talk of her. When his heart is taken with her, we will counsel him to despatch Abou Temam to seek her hand in marriage; whereupon her father will slay him and we shall be quit of him, for we have had enough of his affair.' Some months after this, I met him again under arrest, in the midst of the guards and officers of the police, and he said to them, "Seize yonder man." So they laid hands on me and carried me to the chief of the police, who said, "What hast thou to do with this fellow?" The thief turned to me and looking a long while in my face, said, "Who took this man?" Quoth the officers, "Thou badest us take him; so we took him." And he said, "I seek refuge with God! I know not this man, nor knoweth he me; and I said not that to you but of a man other than this." So they released me, and awhile afterward the thief met me in the street and saluted me, saying, "O my lord, fright for fright! Hadst thou taken aught from me, thou hadst had a part in the calamity." (146) And I said to him, "God [judge] between thee and me!" And this is what I have to tell'.? ? ? ? ? "Breaker of hearts," quoth she, "I call it, for therewith I've broken many a heart among the amorous race."Journeyman and the Girl, The, ii. 17..? ? ? ? ? b. The Merchant and his Sons cccxciv.Had we thy coming known, we would for sacrifice, i. 13..Some misconception seems to exist as to the story of Seif dhoul Yezen, a fragment of which was translated by Dr. Habicht and included, with a number of tales from the Breslau Text, in the fourteenth Vol. of the extraordinary gallimaufry published by him in 1824-5 as a complete translation of the 1001 Nights (224) and it has, under the mistaken impression that this long but interesting Romance forms part of the Book of the Thousand Nights and One Night, been suggested that a complete translation of it should be included in the present publication. The Romance in question does not, however, in any way, belong to my original and forms no part of the Breslau Text, as will be at once apparent from an examination of the Table of Contents of the latter (see post, p. 261), by which all the Nights are accounted for. Dr. Habicht himself tells us, in his preface to the first Vol. of the Arabic Text, that he found the fragment (undivided into Nights) at the end of the fifth Volume of his MS., into which other detached tales, having no connection with the Nights, appear to have also found their way. This being the case, it is evident that the Romance of Seif dhoul Yezen in no way comes within the scope of the present work and would (apart from the fact that its length would far overpass my limits) be a manifestly improper addition to it. It is, however, possible that, should I come across a suitable text of the work, I may make it the subject of a separate publication; but this is, of course, a matter for future consideration..Endowed with amorous grace past any else am I, ii 253..?THE THIRTEENTH OFFICER'S STORY..? ? ? ? ? Yea, wonder-words I read therein, my trouble that increased And caused emaciation wear my body to a shred..Man of Khorassan, his Son and his Governor, Story of the, i. 218..Now there was in the house a fair singing-girl and when she saw the singer pinioned and bound to the tree, she waited till the Persian lay down on his couch, when she arose and going to the singer, fell to condoling with him over what had betided him and ogling him and handling his yard and rubbing it, till it rose on end. Then said she to him, 'Do thou swive me and I will loose thy bonds, lest he return and beat thee again; for he purposeth thee evil.' Quoth he, 'Loose me and I will do.' But she said, 'I fear that, [if I loose thee], thou wilt not do. But I will do, and thou standing; and when I have done, I will loose thee.' So saying, she pulled up her clothes and sitting down on the singer's yard, fell to going and coming..?STORY OF THE KING AND HIS CHAMBERLAIN'S WIFE..? ? ? ? ? b. The Second Calender's Story xlii.? ? ? ? ? In wine, as the glittering sunbeams bright, my heart's contentment is, That banishes hence, with various joys, all kinds of care and dole..169. Marouf the Cobbler and his Wife Fatimeh dcccclxxxix-Mi.When the cook heard this, he said in himself, 'It will do me no hurt if I imprison him and shackle him and bring him what he may work at. If he tell truth, I will let him live, and if he prove a liar, I will slay him.' So he took a pair of stout shackles and clapping them on Selim's legs, imprisoned him within his house and set over him one who should guard him. Then he questioned him of what tools he needed to work withal. Selim set forth to him that which he required, and the cook went out from him and presently returning, brought him all he needed. So Selim sat and wrought at his craft; and he used every day to earn two dinars; and this was his wont and usance with the cook, whilst the latter fed him not but half his fill..Then he re-entered the village and buying the prince a horse, mounted him thereon and they ceased not going,

till they came to the frontier of their own country, where there fell robbers upon them by the way and took all that was with them and pinioned them; after which they cast them into a pit hard by the road and went away and left them to die there, and indeed they had cast many folk into that pit and they had died..So he was concerned with an exceeding concern for his lack of travel and discovered this to his father, who said to him, "O my son, why do I see thee chagrined?" And he answered, "I would fain travel." Quoth Aboulhusn, "O my son, none travellest save those whose occasion is urgent and those who are compelled thereunto [by need]. As for thee, O my son, thou enjoyest ample fortune; so do thou content thyself with that which God hath given thee and be bounteous [unto others], even as He hath been bounteous unto thee; and afflict not thyself with the toil and hardship of travel, for indeed it is said that travel is a piece of torment." (5) But the youth said, "Needs must I travel to Baghdad, the abode of peace." To return to the king's daughter of whom the prince went in quest and on whose account he was slain. She had been used to look out from the top of her palace and gaze on the youth and on his beauty and grace; so she said to her slave-girl one day, 'Harkye! What is come of the troops that were encamped beside my palace?' Quoth the maid, 'They were the troops of the youth, the king's son of the Persians, who came to demand thee in marriage, and wearied himself on thine account, but thou hadst no compassion on him.' 'Out on thee!' cried the princess. 'Why didst thou not tell me?' And the damsel answered, 'I feared thy wrath.' Then she sought an audience of the king her father and said to him, 'By Allah, I will go in quest of him, even as he came in quest of me; else should I not do him justice.' When it was the ninth day, the viziers [foregathered and] said, one to another, "Verily, this youth bafflenth us, for as often as the king is minded to put him to death, he beguileth him and ensorcelleth him with a story; so what deem ye we should do, that we may slay him and be at rest from him?" Then they took counsel together and were of accord that they should go to the king's wife [and prompt her to urge the king to slaughter the youth. So they betook themselves to her] and said to her, "Thou art heedless of this affair wherein thou art and this heedlessness will not profit thee; whilst the king is occupied with eating and drinking and diversion and forgetteth that the folk beat upon tabrets and sing of thee and say, 'The king's wife loveth the youth;' and what while he abideth on life, the talk will increase and not diminish." Quoth she, "By Allah, it was ye set me on against him, and what shall I do [now]?" And they answered, "Do thou go in to the king and weep and say to him, 'Verily, the women come to me and tell me that I am become a byword in the city, and what is thine advantage in the sparing of this youth? If thou wilt not slay him, slay me, so this talk may be estopped from us.'" Then she drank three cups and filling the old man other three, sang the following verses:..Now it was the night-season. So the soldiers carried him without the city, thinking to crucify him, when, behold, there came out upon them thieves and fell in on them with swords and [other] weapons. Thereupon the guards left him whom they purposed to put to death [and took to flight], whilst the man who was going to slaughter fled forth at a venture and plunging into the desert, knew not whither he went before he found himself in a thicket and there came out upon him a lion of frightful aspect, which snatched him up and set him under him. Then he went up to a tree and tearing it up by the roots, covered the man therewith and made off into the thicket, in quest of the lioness..? ? ? ? ? g. The Seventh Voyage of Sindbad the Sailor dxliii.THE BOOK OF THE THOUSAND NIGHTS AND ONE NIGHT..[When] Hudheifeh [saw him], he cried out to him, saying, "Haste thee not, O youth! Who art thou of the folk?" And he answered, "I am Saad [ibn] el Wakidi, commander of the host of King Ins, and but that thou vauntedst thyself in challenging me, I had not come forth to thee; for that thou art not of my peers neither art counted equal to me in prowess and canst not avail against my onslaught. Wherefore prepare thee for departure, (73) seeing that there abideth but a little of thy life." When Hudheifeh heard this his speech, he threw himself backward, (74) as if in mockery of him, whereat El Abbas was wroth and called out to him, saying, "O Hudheifeh, guard thyself against me." Then he rushed upon him, as he were a swooper of the Jinn, (75) and Hudheifeh met him and they wheeled about a long while..When Nouredin heard these his slave-girl's verses, he fell a-weeping, what while she strained him to her bosom and wiped away his tears with her sleeve and questioned him and comforted his mind. Then she took the lute and sweeping its strings, played thereon, after such a wise as would move the phlegmatic to delight, and sang the following verses:..? ? ? ? ? All things, indeed, that betide to you are fore-ordered of God; Yet still in your deeds is the source to which their fulfilment is due..? ? ? ? ? Read then my writ and pity thou the blackness of my fate, Sick, love- distraught, without a friend to whom I may complain..Mamoun (El) and Zubeideh, i. 199..? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ec. Story of the Barber's Third Brother xxxii.King of Ind and his Vizier, The, ii. 105..? ? ? ? ? I fear me for my body from sickness and unrest, Lest of the fear of sev'rance it be betrayed and slain..?STORY OF THE OLD WOMAN AND THE DRAPER'S WIFE..As they were thus in the enjoyment of all that in most delicious of easance and delight, and indeed the wine was sweet to them and the talk pleasant, behold, there came a knocking at the door. So the master of the house went out, that he might see what was to do, and found ten men of the Khalif's eunuchs at the door. When he saw this, he was amazed and said to them, "What is to do?" Quoth they, "The Commander of the Faithful saluteth thee and requireth of thee the slave-girl whom thou hast for sale and whose name is Sitt el Milah." By Allah," answered the other, "I have sold her." And they said, "Swear by the head of the Commander of the Faithful that she is not in thy dwelling." He made oath that he had sold her and that she was no longer at his disposal; but they paid no \*need to his word and forcing their way into the house, found the damsel and the young Damascene in the sitting-chamber. So they laid hands upon her, and the youth said, "This is my slave-girl, whom I have bought with my money." But they hearkened not to his speech and taking her, carried her off to the Commander of the Faithful..On this wise she abode a great while and indeed yearning for him came nigh to slay her; so she stood and watched for him one day at the door of her chamber and straining him to her bosom, kissed him on the cheek and breast. At this moment, out came the master of the king's household and seeing her embracing the youth, abode amazed. Then he asked to whom that chamber belonged and was answered, 'To Shah

Khatoun, wife of the king,' whereupon he turned back, trembling as [one smitten by] a thunderbolt. The king saw him quaking and said to him, 'Out on thee! what is the matter?' 'O king,' answered he, 'what matter is graver than that which I see?' 'What seest thou?' asked the king and the officer said, 'I see that yonder youth, who came with the eunuch, he brought not with him but on account of Shah Khatoun; for that I passed but now by her chamber door, and she was standing, watching; [and when the youth came up,] she rose to him and clipped him and kissed him on his cheek.'<sup>44</sup>. Haroun er Reshid with the Damsel and Abou Nuwas cccxxviii. Hindbad the Porter, Sindbad the Sailor and, iii. 199.. Then he braced up his courage and gathering his skirts about him, threw himself into the water, and it bore him along with an exceeding might and carrying him under the earth, stayed not till it brought him out into a deep valley, wherethrough ran a great river, that welled up from under the earth. When he found himself on the surface of the earth, he abode perplexed and dazed all that day; after which he came to himself and rising, fared on along the valley, till he came to an inhabited land and a great village in the dominions of the king his father. So he entered the village and foregathered with its inhabitants, who questioned him of his case; whereupon he related to them his history and they marvelled at him, how God had delivered him from all this. Then he took up his abode with them and they loved him exceedingly..? ? ? ? b. The Falcon and the Birds clii. Look at the moss-rose, on its branches seen, ii. 256..? ? ? ? m. The Dethroned King whose Kingdom and Good were Restored to Him dcccci. 111 El Melik es Zahir Rukneddin Bibers el Bunducdari and the Sixteen Officers of Police dccccxxx. King's Son of Cashghar, Abdullah ben Nafi and the, ii. 195.. Then she carried him up [to the estrade] and seating him on the couch, brought him meat and wine and gave him to drink; after which she put off all that was upon her of raiment and jewels and tying them up in a handkerchief, said to him, "O my lord, this is thy portion, all of it." Moreover she turned to the Jew and said to him, "Arise, thou also, and do even as I." So he arose in haste and went out, scarce crediting his deliverance. When the girl was assured of his escape, she put out her hand to her clothes [and jewels] and taking them, said to the prefect, "Is the requital of kindness other than kindness? Thou hast deigned [to visit me and eat of my victual]; so now arise and depart from us without ill-[doing]; or I will give one cry and all who are in the street will come forth." So the Amir went out from her, without having gotten a single dirhem; and on this wise she delivered the Jew by the excellence of her contrivance.'. Then Khelbes used to attend the learned man's assembly, whilst the other would go in to his wife and abide with her, on such wise as he thought good, till the learned man arose from his session; and when Khelbes saw that he purposed rising, he would speak a word for the lover to hear, whereupon he went forth from Khelbes's wife, and the latter knew not that calamity was in his own house. At last the learned man, seeing Khelbes do on this wise every day, began to misdoubt of him, more by token of that which he knew of his character, and suspicion grew upon him; so, one day, he advanced the time of his rising before the wonted hour and hastening up to Khelbes, laid hold of him and said to him, 'By Allah, an thou speak a single syllable, I will do thee a mischief!' Then he went in to his wife, with Khelbes in his grasp, and behold, she was sitting, as of her wont, nor was there about her aught of suspicious or unseemly.. When El Muradi heard of his release, he betook himself to the chief of the police and said to him, "O our lord, we are not assured from yonder youth, [the Damascene], for that he hath been released from prison and we fear lest he complain of us." Quoth the prefect, "How shall we do?" And El Muradi answered, saying, "I will cast him into a calamity for thee." Then he ceased not to follow the young Damascene from place to place till he came up with him in a strait place and a by-street without an issue; whereupon he accosted him and putting a rope about his neck, cried out, saying, "A thief!" The folk flocked to him from all sides and fell to beating and reviling Nouredin, whilst he cried out for succour, but none succoured him, and El Muradi still said to him, "But yesterday the Commander of the Faithful released thee and to-day thou stealest!" So the hearts of the folk were hardened against him and El Muradi carried him to the master of police, who bade cut off his hand.. Like the full moon she shows upon a night of fortune fair, iii. 191..? ? ? ? Ye sleep; by Allah, sleep comes not to ease my weary lids; But from mine eyes, since ye have passed away, the blood doth rain..? ? ? ? Lo, since the day I left you, O my masters, Life is not sweet, no aye my heart is light..<sup>149</sup>. El Melik en Nasir and his Vizier dcxcvii. Meanwhile, Aboulhusn abode in the Khalifate, taking and giving, ordering and forbidding and giving effect to his word, till the end of the day, when he gave [those who were present] leave and permission [to withdraw], and the Amirs and officers of state departed to their occasions. Then the eunuchs came to him and calling down on him length of life and continuance [of glory and prosperity], walked in attendance upon him and raised the curtain, and he entered the pavilion of the harem, where he found candles lighted and lamps burning and singing-women smiting [on instruments of music]. When he saw this, he was confounded in his wit and said in himself, "By Allah, I am in truth Commander of the Faithful!" As soon as he appeared, the slave-girls rose to him and carrying him up on to the estrade, (30) brought him a great table, spread with the richest meats. So he ate thereof with all his might, till he had gotten his fill, when he called one of the slave-girls and said to her, "What is thy name?" "My name is Miskeh," replied she, and he said to another, "What is thy name?" Quoth she, "My name is Terkeh." Then said he to a third, "What is thy name?" "My name is Tuhfeh," answered she; and he went on to question the damsels of their names, one after another, [till he had made the round of them all], when he rose from that place and removed to the wine-chamber.. "There was once a king named Bihkerd aed he had wealth galore and many troops; but his deeds were evil and he would punish for a slight offence and never forgave. He went forth one day to hunt and one of his servants shot an arrow, which lit on the king's ear and cut it off. Quoth Bihkerd, 'Who shot that arrow?' So the guards brought him in haste the offender, whose name was Yetrou, and he of his fear fell down on the ground in a swoon. Then said the king, 'Put him to death;' but Yetrou said, 'O King, this that hath befallen was not of my choice nor of my knowledge; so do thou pardon me, in the hour of thy power over me, for that clemency is of the goodliest of things and belike it shall be [in this world] a provision and a good work [for which thou shall be requited] one of these days, and a treasure [laid up to thine account]

with God in the world to come. Pardon me, therefore, and fend off evil from me, so shall God fend off from thee evil the like thereof.' When the king heard this, it pleased him and he pardoned the servant, albeit he had never before pardoned any..Officer's Story, The Fifth, ii. 144..104.  
Mesrou and Zein el Mewasif dcccxxi

[The Source of Jerusalem the Golden Together with Other Pieces Attributed to Bernard of Cluny](#)

[Sketches of Social Life in India](#)

[Wire Your Brain for Confidence The Science of Conquering Self-Doubt](#)

[Before](#)

[Stories of the Three Americas Their Discovery and Settlement](#)

[The Fathers for English Readers St John of Damascus](#)

[Spirits Before Our Eyes](#)

[Death of a Busybody](#)

[Morocco Sahara and Atlas](#)

[Science and Key of Life Planetary Influences Vol V](#)

[Christ Is All the Gospel of the Pentateuch](#)

[An Englishman in Italian](#)

[Introgression Latewood Shelter Partial](#)

[UNFORGETTABLE KHUSHWANT SINGH His Finest Fiction Non-Fiction Poetry and Humour](#)

[Spurgeons Gold New Selections from the Works of C H Spurgeon](#)

[Financial Fitness the Lords Way](#)

[Stories of Standard Teaching Pieces](#)

[Some of the Five Hundred Points of Good Husbandry as Well for the Champion or Open Country as Also for the Woodland or Several Mixed in](#)

[Every Month with Huswifery](#)

[Children Death and Burial Archaeological Discourses](#)

[Spanish Protestants in the Sixteenth Century](#)

[The Lost Sketchbooks A Young Artist in the Great War](#)

[Keyed Up](#)

[Stories by Foreign Authors](#)

[Brunch with Brightie](#)

[Kassenschlager Gladiator Im Spiegel Der Lateinischen Literatur Der](#)

[North Star Americas Last Great Wooden Ship](#)

[Marriage Is A Marriage Enrichment 21-Day Devotional](#)

[A Climate of Justice Loving Your Neighbour in a Warming World](#)

[Ohnmacht Der Opposition Zu Zeiten Einer Kunftigen Groen Koalition Wie Kann Die Opposition Die Kunftige Regierung Noch Wirksam](#)

[Kontrollieren \(18 Deutscher Bundestag\)? \(Lk Politik-Wirtschaft\)](#)

[A Handy Guide for Beggars Especially Those of the Poetic Fraternity Being Sundry Explorations Made While Afoot and Penniless in Florida](#)

[Georgia North Carolina Tennessee Kentucky New Jersey and Pennsylvania](#)

[Archetype of the Absolute The Unity of Opposites in Mysticism Philosophy and Psychology](#)

[Ernest Hummingbird](#)

[How to Fire Your Boss Start a Business After 40](#)

[Frauen Im Wohlfahrtsstaat Ein Vergleich Der Familienpolitik in Deutschland Und Schweden](#)

[The x Chronicles Newspaper September October 2017 Edition](#)

[Notwendigkeit Moralisch Bestimmten Handelns Im Postmodernen Horrorgenre Die](#)

[Leading with Us Memoir of a Journey Into Leadership](#)

[Forgive Me for Not Teaching You How to Take Care of Me](#)

[The Keeper of Magical Creatures](#)

[Gestaltung Einer Modekollektion Im Stil Von Vivienne Westwood \(Unterrichtsentwurf Klasse 10 Realschule\)](#)

[Tales of Texas Short Stories](#)

[Heiligen Gans Der Juno ALS Helden Der Romischen Fruhgeschichte Eine Ubersetzung Zur Forderung Der Kulturellen Kompetenz Und Zur Einubung Des Pronomens Ipse Die](#)

[The Good Cooks Cookbook Paleo Diet Lifestyle - It Just Tastes Better! Volume 2](#)

[Colonization and Christianity](#)

[The Advancement of Learning Book I](#)

[Amica Ansia Strategie Di Ordinaria Follia Per Liberarsi Dellansia E Andare Verso La Meritata Felicità](#)

[A Phytogeographic and Taxonomic Study of the Southern California Trees and Shrubs From Bulletin of the New York Botanical Garden Vol 6 No 21 1910 Pp 300-483](#)

[Tausendturm](#)

[A Chippendale Romance](#)

[A Manual for Young Church-Members](#)

[Bejn S#295ab U Du#295#295an](#)

[Luz En El Corazon de Las Tinieblas Una El Guardian del Corazon de Cristal Libro 4](#)

[Mama Lupitas Happy Orphanage](#)

[A Laboratory Manual of Organic Chemistry for Medical Students](#)

[The Is Have It!](#)

[Terreur Dans Le Downtown Eastside Le Cri Du West Coast Express](#)

[A Register of the Members of St Mary Magdalen College Oxford from the Foundation of the College New Series Vol IV 1648-1712 Pp1-192](#)

[Crisis de la Democracia Representativa La Democracia Deliberativa Como Una Possibilidad? La](#)

[A Register of the Members of St Mary Magdalen College Oxford from the Foundation of the College New Series Vol I Fellows To the Year 1520 100 Power-Zitate](#)

[A History of the Grammar School Or the Free Schoole of 1645 in Roxburie with Biographical Sketches of the Ministers of the First Church and Other Trustees](#)

[Data Mining Algorithms Its Functions and Structure](#)

[The Odyssey Continues Why Has Foreign Direct Investment in Greece Not Increased Despite the Structural Reform Programme of the Country?](#)

[The Alumni and Former Student Catalogue of Miami University Including Members of the Board of Trustees and Faculty 1809-1892](#)

[Bentley](#)

[Biennial Report of the Railroad Commissioner of the State of Wisconsin](#)

[The Bibliographer A Journal of Book-Lore Vol III December 1882 - May 1883 No 13-18](#)

[A Master Builder on the Congo A Memorial to the Service and Devotion of Robert Ray Eldred and Lillian Byers Eldred](#)

[The Basket Woman A Book of Fanciful Tales for Children Pp 1-217](#)

[Bibliographical Notices of the Church Libraries at Turton and Gorton Bequeathed by Humphrey Chetham](#)

[K nigliche Museum Zu Berlin F hrer Durch Die K niglichen Museen](#)

[The Boy Ranchers on the Trail Or the Diamond X After Cattle Rustlers](#)

[Biochemic Drug Assay Methods With Special Reference to the Pharmacodynamic Standardization of Drugs](#)

[Barnabae Itinerarium Or Barnabees Journal with a Life of the Author a Bibliographical Introduction to the Itinerary and a Catalogue of His Works Vol I](#)

[The Baptist Hymnal A Collection of Hymns and Spiritual Songs](#)

[Beginning German A Series of Lessons with an Abstract of Grammar](#)

[Life Letters and Essays Vol II the Book of the Poets](#)

[Biographical Catalogue of the Principal Italian Painters with a Table of the Contemporary Schools of Italy](#)

[Bears Boars and Bulls and Other Animals True Stories for Children](#)

[Bibliography of the Cotton Manufacture](#)

[Bankers Advances on Mercantile Securities Other Than Bills of Exchange and Promissory Notes](#)

[The Bible in Wales A Study in the History of the Welsh People with an Introductory Address and a Bibliography](#)

[Records of Civilization Sources and Studies The Book of the Popes \(Liber Pontificalis\) I To the Pontificate of Gregory I Translated with an Introduction](#)

[The American Date Book A Hand-Book of Reference Relating to the United States of America](#)

[Behind the Battle Line Around the World in 1918](#)

[Stresskompetenz Der Erfolgreiche Umgang Mit Belastungssituationen Im Beruflichen Umfeld](#)

[Comparative Analysis of Intergovernmental Relations in Ethiopia](#)

[Die Romische Republik Von Den Gracchen Bis Sulla](#)

[Selbstbestimmte Patient Mit Seinen Postoperativen Schmerzen Der](#)

[Theory and Politics of Foreign Aid in the United States](#)

[Treasure Trove in Northumberland](#)

[Ablauf Und Die Ziele Der Risikoanalyse Im Projekt Einsatzmöglichkeit Einer Wahrscheinlichkeits- Und Auswirkungsmatrix Der](#)

[Einführung Des Brustbeinschlags Im Schwimmunterricht Verschiedene Übungsformen Zur Verbesserung Der Brustschwimmtechnik](#)

[Verdichtungsraume Defensible Space Und Gated Communities ALS Kriminalitätsverhutende Manahmen in Den USA](#)

[Skandalstucke Heldenplatz Und Holzfallen Von Thomas Bernhard Inhalt Interpretation Und Offentliche Reaktion Die](#)

[Emotionen Im Fuball Analyse Von Kollektiven Emotionen Im Stadion](#)

[Dienstleistungsmarketing Vom Leistungsversprechen Zur Kundenbindung](#)

[Bulletin of the Philosophical Society of Washington Volume II](#)

[Analyse Des Datensatzes Space Shuttle O-Ring Failures Mit Rstudio](#)

[Sermon Series](#)

---